



# Asamblea General

Distr. general  
13 de febrero de 2003

Quincuagésimo séptimo período de sesiones  
Tema 112 del programa

## Resoluciones aprobadas por la Asamblea General

[sobre la base del informe de la Quinta Comisión (A/57/649)]

### 57/293. Presupuesto por programas para el bienio 2002-2003

#### A

CONSIGNACIONES PRESUPUESTARIAS REVISADAS PARA EL BIENIO 2002-2003

*La Asamblea General*

*Resuelve* que para el bienio 2002-2003 se ajuste en 191.550.900 dólares de los Estados Unidos la suma de 2.699.267.800 dólares que consignó en virtud de sus resoluciones 56/254 A, de 24 de diciembre de 2001, y 56/274 B y 56/286, de 27 de junio de 2002, según se detalla a continuación:

<i>Sección</i>	<i>Cuantía aprobada en las resoluciones 56/254 A, 56/274 B y 56/286</i>	<i>Aumento/ (disminución)</i>	<i>Consignaciones revisadas</i>
	<i>(En dólares EE.UU.)</i>		
<b>Título I.</b> <i>Determinación de políticas, dirección y coordinación generales</i>			
1. Determinación de políticas, dirección y coordinación generales	49 365 800	1 263 000	50 628 800
2. Asuntos de la Asamblea General y servicios de conferencias	449 775 300	20 817 600	470 592 900
<b>Total del título I</b>	<b>499 141 100</b>	<b>22 080 600</b>	<b>521 221 700</b>
<b>Título II.</b> <i>Asuntos políticos</i>			
3. Asuntos políticos y misiones especiales	165 579 400	85 970 900	251 550 300
4. Desarme	15 432 300	388 800	15 821 100
5. Operaciones de mantenimiento de la paz	73 600 700	4 599 400	78 200 100
6. Utilización del espacio ultraterrestre con fines pacíficos	4 044 800	270 500	4 315 300
<b>Total del título II</b>	<b>258 657 200</b>	<b>91 229 600</b>	<b>349 886 800</b>
<b>Título III.</b> <i>Justicia y derecho internacional</i>			
7. Corte Internacional de Justicia	23 837 300	2 478 600	26 315 900
8. Asuntos jurídicos	35 265 800	488 700	35 754 500
<b>Total del título III</b>	<b>59 103 100</b>	<b>2 967 300</b>	<b>62 070 400</b>

<i>Sección</i>		<i>Cuantía aprobada en las resoluciones 56/254 A, 56/274 B y 56/286</i>	<i>Aumento/ (disminución)</i>	<i>Consignaciones revisadas</i>
		<i>(En dólares EE.UU.)</i>		
Título IV.	<i>Cooperación internacional para el desarrollo</i>			
9.	Asuntos económicos y sociales	121 043 400	2 608 800	123 652 200
9A.	Oficina del Alto Representante para los Países Menos Adelantados	3 055 600	43 900	3 099 500
10.	Nuevo Programa para el Desarrollo de África	5 932 700	119 600	6 052 300
11A.	Comercio y desarrollo	84 858 400	6 437 400	91 295 800
11B.	Centro de Comercio Internacional UNCTAD/OMC	18 022 600	1 351 300	19 373 900
12.	Medio ambiente	7 660 200	694 900	8 355 100
13.	Asentamientos humanos	11 541 800	1 252 400	12 794 200
14.	Prevención del delito	5 733 800	606 000	6 339 800
15.	Fiscalización internacional de drogas	15 289 100	1 004 600	16 293 700
<b>Total del título IV</b>		<b>273 137 600</b>	<b>14 118 900</b>	<b>287 256 500</b>
Título V.	<i>Cooperación regional para el desarrollo</i>			
16.	Desarrollo económico y social en África	80 845 700	3 020 200	83 865 900
17.	Desarrollo económico y social en Asia y el Pacífico	53 396 200	5 425 100	58 821 300
18.	Desarrollo económico en Europa	40 605 900	3 192 900	43 798 800
19.	Desarrollo económico y social en América Latina y el Caribe	69 399 400	3 811 100	73 210 500
20.	Desarrollo económico y social en Asia occidental	50 140 200	(297 400)	49 842 800
21.	Programa ordinario de cooperación técnica	42 749 600	121 900	42 871 500
<b>Total del título V</b>		<b>337 137 000</b>	<b>15 273 800</b>	<b>352 410 800</b>
Título VI.	<i>Derechos humanos y asuntos humanitarios</i>			
22.	Derechos humanos	44 727 100	2 849 200	47 576 300
23.	Protección y asistencia a los refugiados	42 890 400	3 065 600	45 956 000
24.	Refugiados de Palestina	24 828 400	3 450 300	28 278 700
25.	Asistencia humanitaria	20 011 600	565 800	20 577 400
<b>Total del título VI</b>		<b>132 457 500</b>	<b>9 930 900</b>	<b>142 388 400</b>
Título VII.	<i>Información pública</i>			
26.	Información pública	144 719 200	2 388 400	147 107 600
<b>Total del título VII</b>		<b>144 719 200</b>	<b>2 388 400</b>	<b>147 107 600</b>
Título VIII.	<i>Servicios de apoyo comunes</i>			
27.	Servicios de gestión y servicios centrales de apoyo	440 883 600	10 458 500	451 342 100
<b>Total del título VIII</b>		<b>440 883 600</b>	<b>10 458 500</b>	<b>451 342 100</b>
Título IX.	<i>Supervisión interna</i>			
28.	Supervisión interna	20 296 900	649 700	20 946 600
<b>Total del título IX</b>		<b>20 296 900</b>	<b>649 700</b>	<b>20 946 600</b>

<i>Sección</i>		<i>Cuantía aprobada en las resoluciones 56/254 A, 56/274 B y 56/286</i>	<i>Aumento/ (disminución)</i>	<i>Consignaciones revisadas</i>
		<i>(En dólares EE.UU.)</i>		
Título X.	<i>Actividades administrativas de financiación conjunta y gastos especiales</i>			
29.	Actividades administrativas de financiación conjunta	8 436 600	323 000	8 759 600
30.	Gastos especiales	70 987 500	6 098 100	77 085 600
<b>Total del título X</b>		<b>79 424 100</b>	<b>6 421 100</b>	<b>85 845 200</b>
Título XI.	<i>Gastos de capital</i>			
31.	Construcción, reformas, mejoras y trabajos importantes de conservación	87 254 500	1 086 600	88 341 100
<b>Total del título XI</b>		<b>87 254 500</b>	<b>1 086 600</b>	<b>88 341 100</b>
Título XII.	<i>Contribuciones del personal</i>			
32.	Contribuciones del personal	353 991 000	14 945 500	368 936 500
<b>Total del título XII</b>		<b>353 991 000</b>	<b>14 945 500</b>	<b>368 936 500</b>
Título XIII.	<i>Cuenta para el desarrollo</i>			
33.	Cuenta para el desarrollo	13 065 000	–	13 065 000
<b>Total del título XIII</b>		<b>13 065 000</b>	<b>–</b>	<b>13 065 000</b>
<b>Total general</b>		<b>2 699 267 800</b>	<b>191 550 900</b>	<b>2 890 818 700</b>

*78ª sesión plenaria  
20 de diciembre de 2002*

## B

### ESTIMACIONES REVISADAS DE INGRESOS PARA EL BIENIO 2002–2003

#### *La Asamblea General*

*Resuelve* que, para el bienio 2002-2003, se aumenten en 4.393.500 dólares de los Estados Unidos las estimaciones de ingresos de 410.036.100 dólares aprobadas en sus resoluciones 56/254 A, de 24 de diciembre de 2001, 56/274 B y 56/286, de 27 de junio de 2002, según se detalla a continuación:

<i>Sección de ingresos</i>		<i>Cuantía aprobada en las resoluciones 56/254A, 56/274B y 56/286</i>	<i>Aumento/ (disminución)</i>	<i>Consignaciones revisadas</i>
		<i>(En dólares EE.UU.)</i>		
1.	Ingresos por concepto de contribuciones del personal	358 278 500	14 769 600	373 048 100
<b>Total</b>		<b>358 278 500</b>	<b>14 769 600</b>	<b>373 048 100</b>
2.	Ingresos generales	47 283 200	(5 330 000)	41 953 200
3.	Servicios al público	4 474 400	(5 046 100)	(571 700)
<b>Total</b>		<b>51 757 600</b>	<b>(10 376 100)</b>	<b>41 381 500</b>
<b>Total general</b>		<b>410 036 100</b>	<b>4 393 500</b>	<b>414 429 600</b>

*78ª sesión plenaria  
20 de diciembre de 2002*

C

FINANCIACIÓN DE LAS CONSIGNACIONES PARA EL AÑO 2003

*La Asamblea General*

*Resuelve* que, para el año 2003:

1. El total de las consignaciones presupuestarias, por valor de 1.606.290.850 dólares de los Estados Unidos, constituidas por 1.312.589.350 dólares, que constituyen la mitad de las consignaciones aprobadas inicialmente para el bienio 2002-2003 en su resolución 56/254 C, de 24 de diciembre de 2001, 14.728.900 dólares y 59.360.200 dólares, que corresponden a consignaciones adicionales aprobadas para el bienio 2002-2003 en sus resoluciones 56/274 B, y 56/286, de 27 de junio de 2002, 191.550.900 dólares, que corresponde al aumento aprobado en la resolución A *supra*, más la suma de 28.061.500 dólares correspondientes al aumento de las consignaciones definitivas para el bienio 2000-2001 aprobadas en sus resoluciones 56/240 A, de 24 de diciembre de 2001, y 56/240 C, de 27 de marzo de 2002, se financien de conformidad con lo dispuesto en los párrafos 5.1 y 5.2 del Reglamento Financiero de las Naciones Unidas, según se detalla a continuación:

- a) La suma de 37.259.284 dólares, que comprende:
  - i) 25.878.800 dólares, que representan la mitad de los ingresos estimados distintos de los ingresos por concepto de contribuciones del personal aprobados para el bienio 2002-2003 por la Asamblea en su resolución 56/254 B, de 24 de diciembre de 2001;
  - ii) Menos 10.376.100 dólares, que constituyen la disminución aprobada por la Asamblea en la resolución B anteriormente mencionada;
  - iii) 237.244 dólares, que constituyen el saldo no comprometido de las consignaciones definitivas para el bienio 2000-2001 al 31 de diciembre de 2001;
  - iv) 26.748.816 dólares, que corresponden a las economías resultantes de la liquidación de obligaciones de períodos anteriores al 31 de diciembre de 2001;
  - v) 5.077 dólares, que es el saldo neto de las cuotas de nuevos Estados Miembros, compensado con otros ajustes de los saldos de fondos al 31 de diciembre de 2001;
  - vi) Menos 5.234.553 dólares, que corresponden a la disminución de ingresos distintos de las contribuciones de personal para el bienio 2000-2001, en comparación con las estimaciones revisadas aprobadas por la Asamblea en su resolución 55/239 B, de 23 de diciembre de 2000;

b) La suma de 1.569.031.566 dólares, por concepto de las cuotas asignadas a los Estados Miembros con arreglo a sus resoluciones 55/5 B, de 23 de diciembre de 2000, y 57/4 B, de 20 de diciembre de 2002, relativa a la escala de cuotas para el año 2003;

2. Se deduzcan de las cuotas de los Estados Miembros, de conformidad con lo dispuesto en su resolución 973 (X), de 15 de diciembre de 1955, las partes que les correspondan, en el Fondo de Nivelación de Impuestos, de la suma total de 204.230.264 dólares, compuesta de:

- a) 176.268.900 dólares, que es la mitad de los ingresos estimados por concepto de contribuciones del personal aprobados por la Asamblea en su resolución 56/254 B;
- b) 4.165.800 dólares, que corresponden a los ingresos estimados por concepto de contribuciones del personal aprobados por la Asamblea en su resolución 56/274 B;

c) 1.574.900 dólares, que corresponden a los ingresos estimados por concepto de contribuciones del personal aprobados por la Asamblea en su resolución 56/286;

d) 14.769.600 dólares, que corresponden al aumento estimado de los ingresos por concepto de contribuciones del personal aprobado por la Asamblea en la resolución B anteriormente citada;

e) 7.451.064 dólares, que representan el aumento estimado de los ingresos en concepto de contribuciones del personal para el bienio 2000-2001 respecto de las estimaciones revisadas aprobadas por la Asamblea en su resolución 55/239 B, de 23 de diciembre de 2000.

*78ª sesión plenaria  
20 de diciembre de 2002*